

Installation Instructions

In-Wall Flushometer

Record your model number:

Noter le numéro de modèle:

Anote su número de modelo: _____

Français, page 13

Español, página 24

KOHLER®

Thank You for Choosing KOHLER

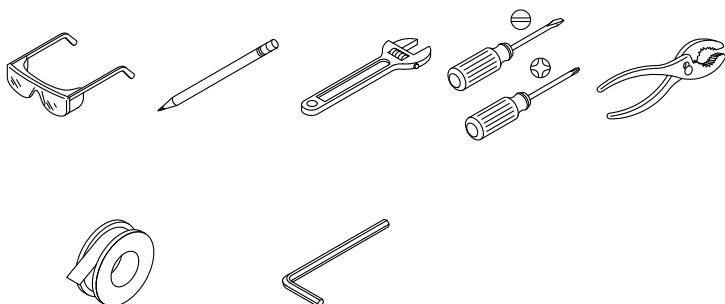
Need help? Contact our Customer Care Center.

- USA/Canada: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) Mexico: 001-800-456-4537
Hours of Operation: Monday-Friday 8:00 AM -5:00 PM (CT)
Languages Spoken: English, Spanish, and translation services are available.
- **Service parts:** kohler.com/serviceparts
- **Care and cleaning:** kohler.com/clean
- **Patents:** kohlercompany.com/patents

Warranty

This product is covered under the **KOHLER® One-Year Limited Warranty**, found at kohler.com/warranty. For a hardcopy of warranty terms, contact the Customer Care Center.

Required Tools and Materials



Thread Sealant Tape 3 mm Hex Wrench

Additional Required Tools and Materials:

- Protective Material
- #8 Wood Screws (Qty 2)

Before You Begin

IMPORTANT! Routine maintenance is required for the flushometer to perform as designed. Follow the maintenance schedule in the Service Manual found on kohler.com under the flushometer's product detail page.

NOTICE: Kohler Co. recommends installing a water-hammer arrestor near the flushometer to reduce noise and extend the life of the product.

The product shown may differ from your actual product. The installation steps still apply.

Follow all local plumbing, building, and electrical codes.

Turn OFF the water supply.

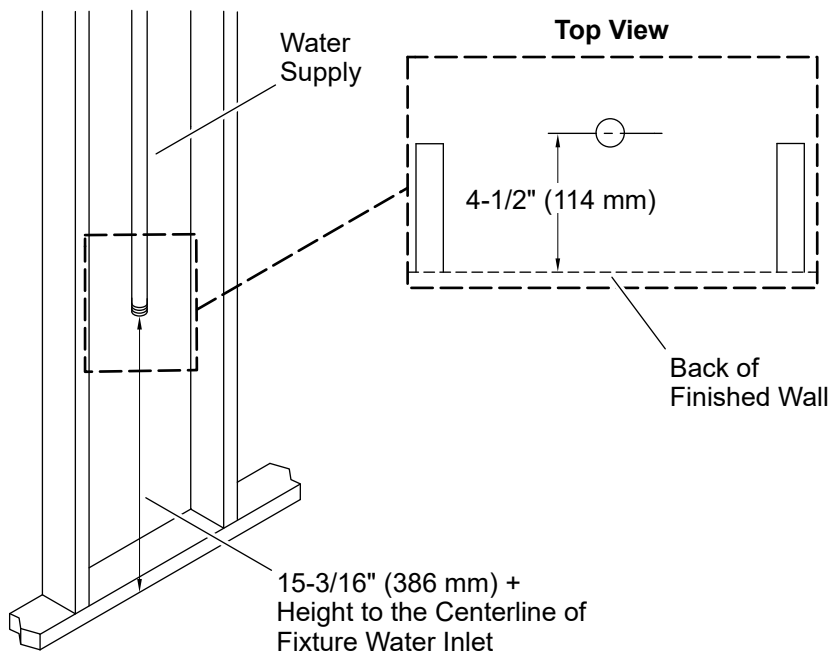
READ AND FOLLOW ALL INSTRUCTIONS

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Supply Requirements

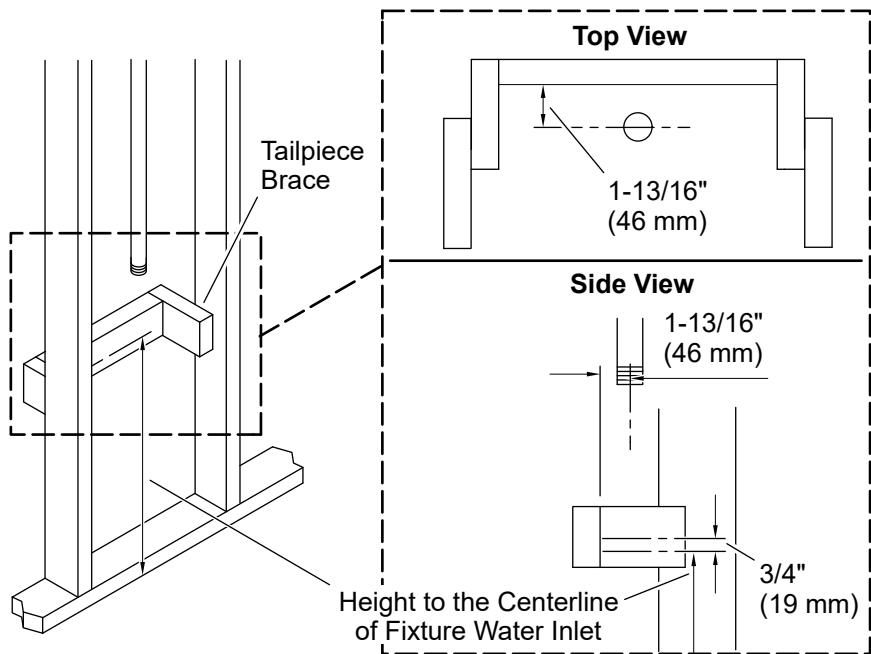
	Supply Pipe Size	Threaded Adapter Size	Static Pressure Requirement	Minimum Flow Rate
Toilet	1"	1 NPT	35 psi (241 kPa) - 80 psi (552 kPa)	25 gal/min (95 L/min)
Urinal	3/4"	3/4 NPT	25 psi (172 kPa) - 80 psi (553 kPa)	10 gal/min (38 L/min)

1. Install the Water Supply



- ☐ Install the water supply with a threaded adapter. Refer to the "Supply Requirements" section.
- ☐ Verify that the water supply is installed 4-1/2" (114 mm) from the back of the finished wall.
- ☐ Verify that the end of the threaded adapter is 15-3/16" (386 mm) + Height to the Centerline of Fixture Water Inlet.

2. Install the Tailpiece Brace

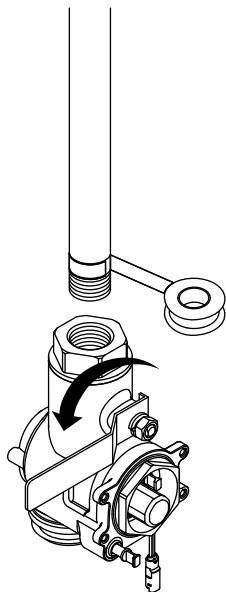


IMPORTANT! If installing the Bracket Kit K-35605, skip this step and proceed to the installation instructions packed with the Bracket Kit.

NOTE: The tailpiece brace must be able to withstand a minimum of 20 lbf (9 kgf) without deforming significantly.

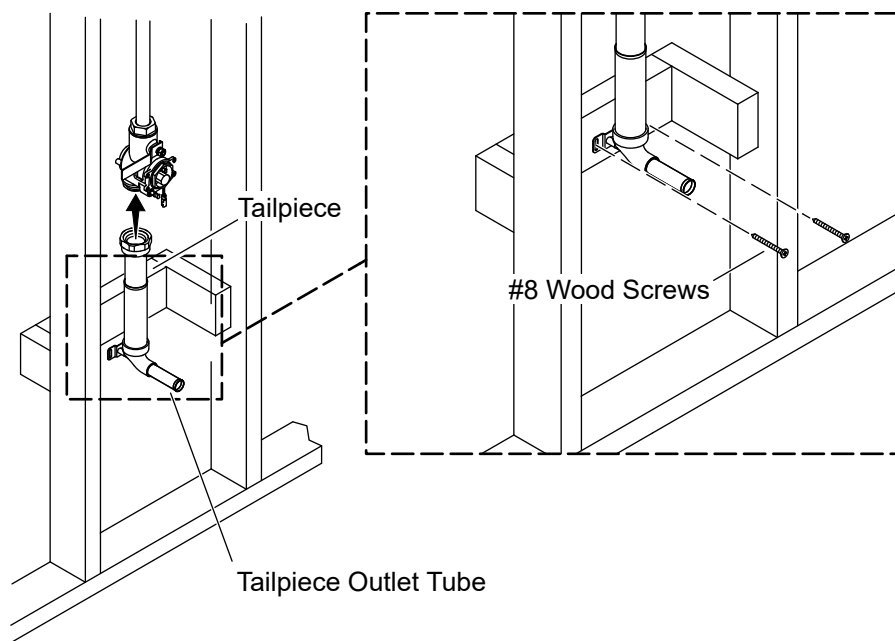
- ☐ Install the tailpiece brace $1\text{--}13/16"$ (46 mm) deeper than the centerline of the water supply.
- ☐ Install the middle of the tailpiece brace $3/4"$ (19 mm) above the centerline of the fixture water inlet.

3. Install the Valve



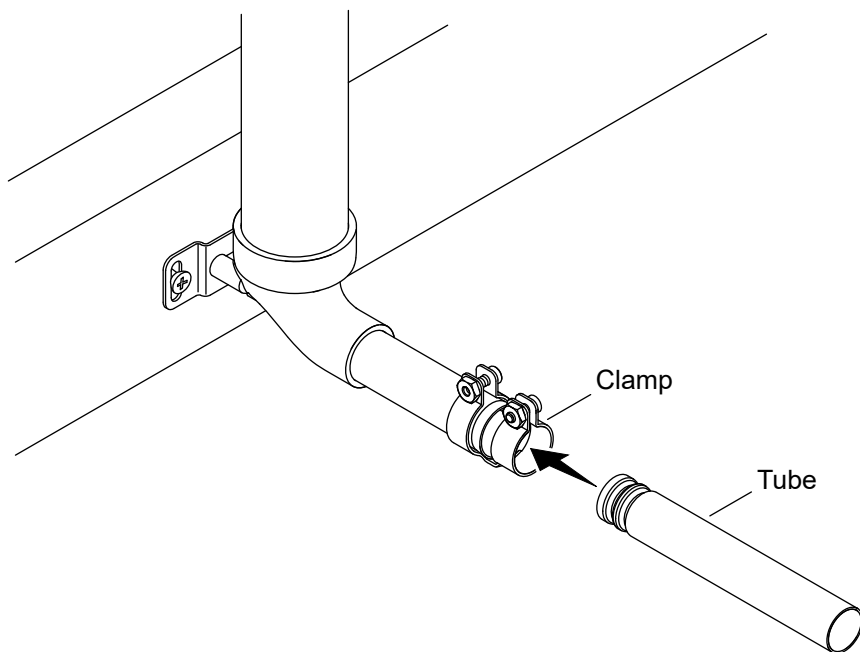
- ☐ Apply thread sealant tape to the threaded adapter.
- ☐ Install the valve to the threaded adapter. Verify that the front of the valve is parallel to the wall.
- ☐ Turn the stop valve to the OFF position.

4. Install the Tailpiece



- ☐ Align the tailpiece with the valve.
- ☐ Secure the tailpiece to the brace with two (2) #8 wood screws (not provided).
- ☐ Connect the tailpiece to the valve with the coupling nut.
- ☐ Using an adjustable wrench, tighten the coupling nut.
- ☐ Verify that the tailpiece outlet tube will align with the fixture inlet. Refer to the fixture Specification Sheet proper dimensions.

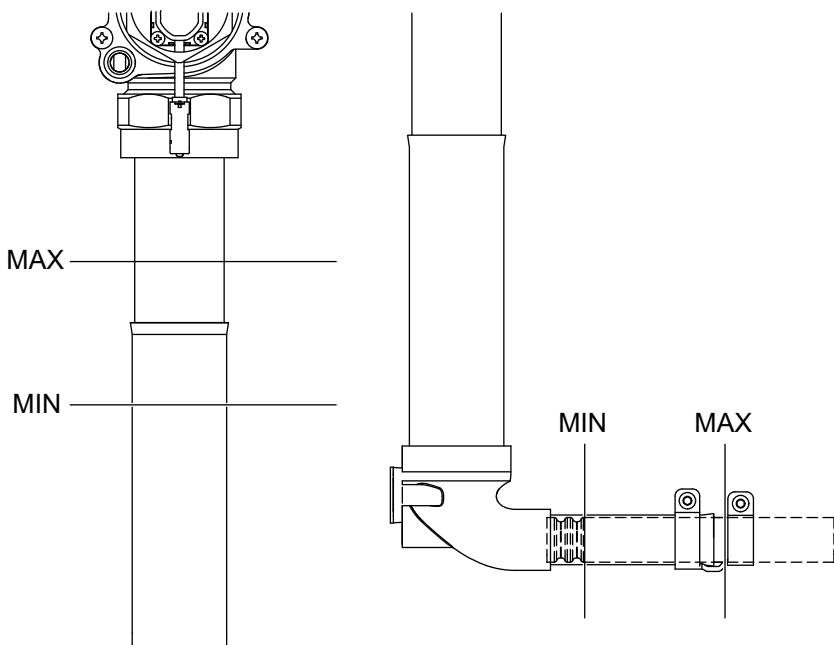
5. Install the Tailpiece Outlet Clamp (Hose Connections Only)



NOTE: Urinals with water inlet hose connections require an additional clamp. Refer to the fixture Installation Instructions for the connection method.

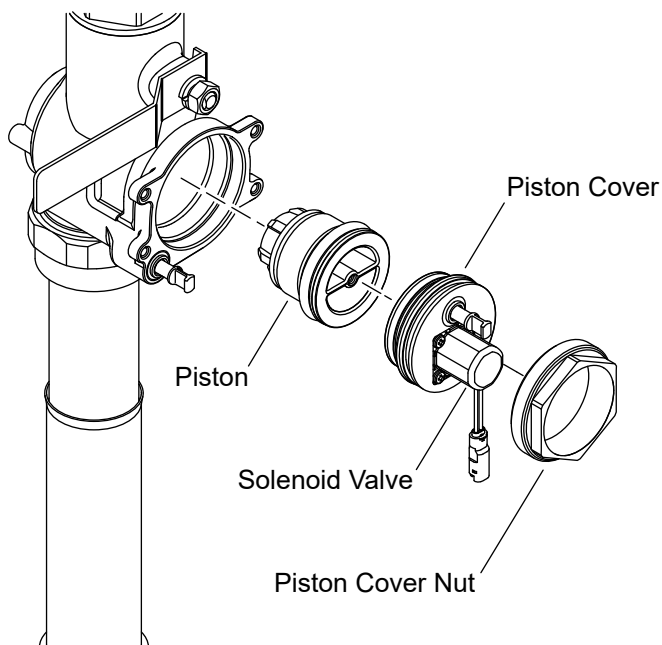
- ☐ Install the clamp.
- ☐ Adjust the tube to the required length as determined by the fixture manufacturer.
- ☐ Using a 3 mm hex wrench (not provided), tighten the clamp.

6. Verify the Tailpiece Position



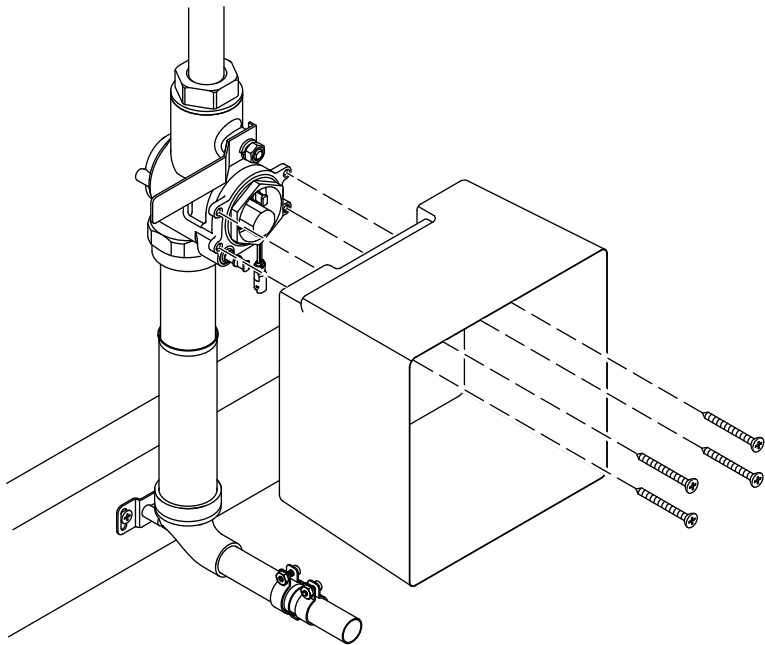
- ☐ Verify that the top of the tailpiece elbow tube is between the Min and Max lines on the vacuum breaker tube.
- ☐ Verify that the tailpiece outlet tube is between the Min and Max lines on the outlet tube.
- ☐ Verify that the tailpiece outlet tube is the correct height for the fixture water inlet.

7. Flush Debris From the Valve



- ☐ Using an adjustable wrench, remove the piston cover nut.
- ☐ Using pliers to pull on the solenoid valve, remove the piston cover.
- ☐ Remove the piston.
- ☐ Reinstall the piston cover and piston cover nut.
- ☐ Slowly open the stop valve and run water to flush the debris. Run water until the water is clear.
- ☐ Close the stop valve.
- ☐ Remove the piston cover nut and the piston cover.
- ☐ Reinstall the piston, piston cover, and piston cover nut.
- ☐ Using an adjustable wrench, tighten the piston cover nut.

8. Install the Plaster Guard



IMPORTANT! Save the provided screws for the trim installation.

- ☐ Install the plaster guard to the stop valve with the provided screws.
- ☐ Proceed with the Installation Instructions packed with the valve trim.

Instructions d'installation

Robinet de chasse mural

Merci d'avoir choisi KOHLER

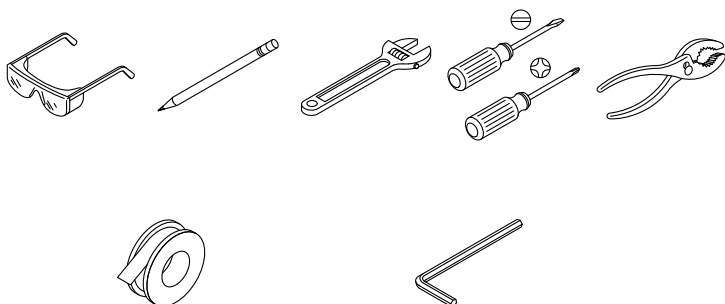
Besoin d'aide? Appeler notre centre de services à la clientèle.

- USA/Canada : 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) Mexique : 001-800-456-4537
Heures d'ouverture : Lundi au vendredi de 8 h à 17 h (HNC)
Langues parlées : Anglais, Espagnol, et des services de traduction sont disponibles.
- **Pièces de rechange** : kohler.com/serviceparts
- **Entretien et nettoyage** : kohler.com/clean
- **Brevets** : kohlercompany.com/patents

Garantie

Ce produit est couvert sous la **garantie limitée d'un an KOHLER®**, fournie sur le site kohler.com/warranty. Pour obtenir une copie imprimée des termes de la garantie, s'adresser au centre de services à la clientèle.

Outils et matériaux requis



Ruban d'étanchéité pour filets Clé hexagonale de 3 mm

Outils et matériel supplémentaires requis :

- Matériel de protection
- Vis à bois n° 8 (Qté 2)

Avant de commencer

IMPORTANT! Une maintenance systématique est nécessaire pour que le robinet de chasse puisse fonctionner tel que conçu. Suivre le calendrier de maintenance dans le manuel d'entretien fourni sur le site kohler.com sous la page de détails du produit relative au robinet de chasse.

AVIS : Kohler Co. recommande d'installer un antibélier à proximité du robinet de chasse pour réduire le bruit et prolonger la durée de vie du produit.

Le produit illustré peut différer du produit actuel. Les étapes d'installation s'appliquent tout de même.

Respecter tous les codes locaux en ce qui concerne l'électricité, la plomberie et le bâtiment.

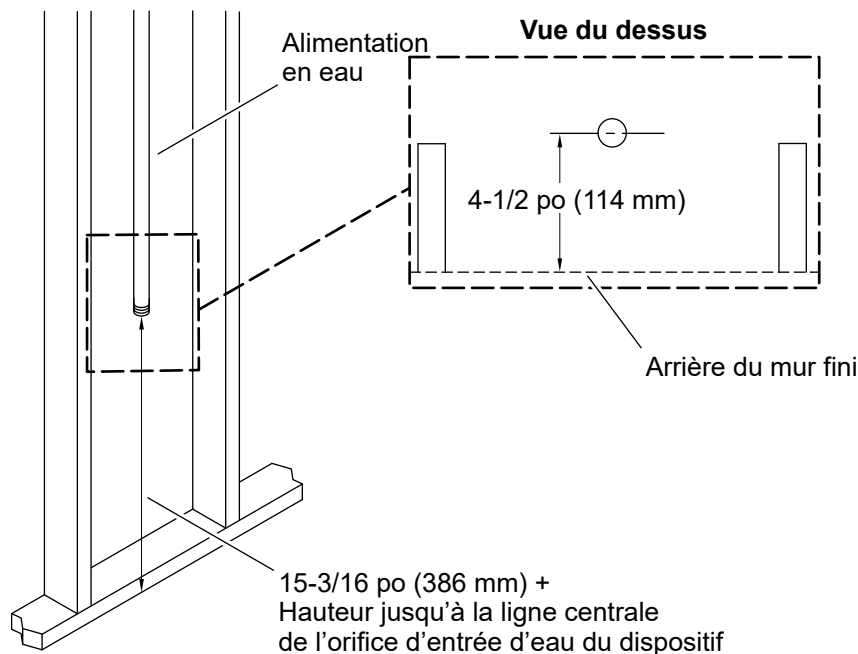
Couper l'alimentation en eau.

LIRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS

Conditions requises pour l'alimentation

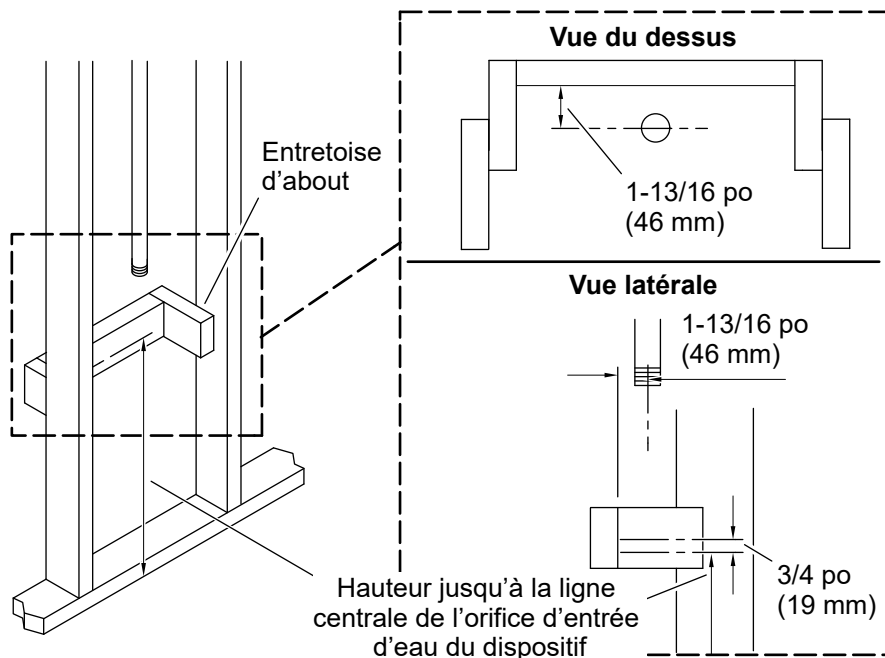
	Taille de tuyau d'alimentation	Taille d'adaptateur fileté	Conditions requises pour une pression statique	Débit minimum
Toilette	1 po	NPT 1	35 psi (241 kPa) - 80 psi (552 kPa)	25 gal/min (95 L/min)
Urinoir	3/4 po	NPT 3/4	25 psi (172 kPa) - 80 psi (553 kPa)	10 gal/min (38 L/min)

1. Installer l'alimentation en eau



- ☐ Installer l'alimentation en eau avec un adaptateur fileté. Se reporter à la section « Conditions requises pour l'alimentation ».
- ☐ Vérifier que l'alimentation en eau est installée à 4-1/2 po (114 mm) de l'arrière du mur fini.
- ☐ Vérifier que l'extrémité de l'adaptateur fileté se trouve à 15-3/16 po (386 mm) au-dessus de la ligne centrale de l'orifice d'entrée d'eau du dispositif. Se reporter à la fiche de spécifications du dispositif pour les dimensions appropriées.

2. Installer l'entretoise de la pièce de raccordement

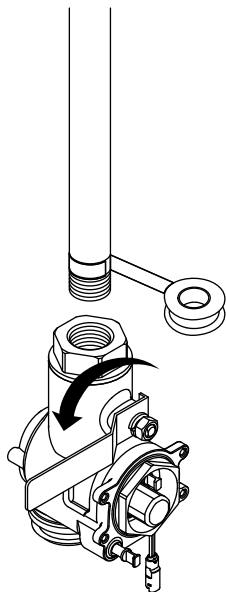


IMPORTANT! Si l'on installe la trousse de support K-35605, sauter cette étape et continuer avec les instructions d'installation accompagnant la trousse du support.

REMARQUE : Le support de la pièce de raccordement doit pouvoir prendre en charge un minimum de 20 lbf (9 kgf) sans déformation significative.

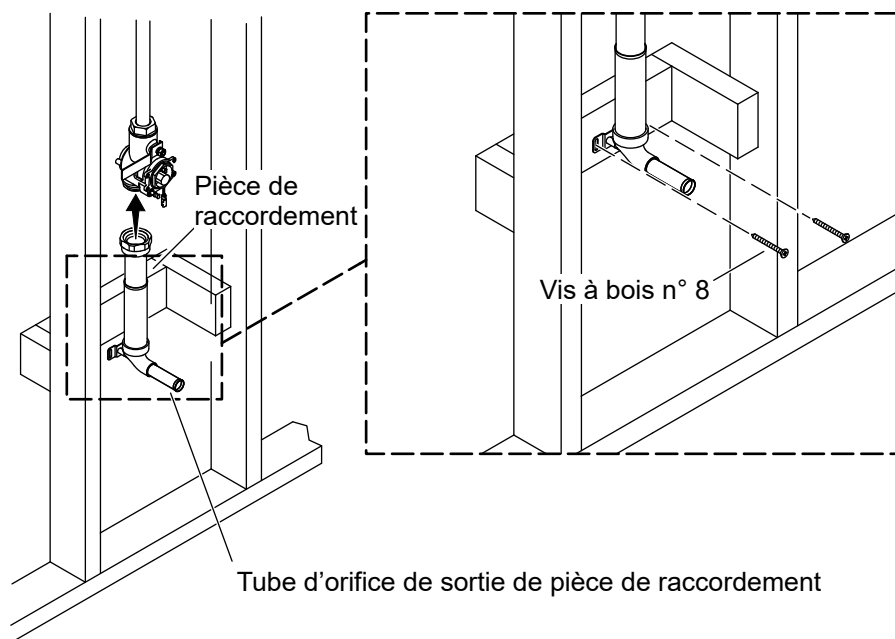
- ☐ Installer l'entretoise de la pièce de raccordement à une profondeur de $1\text{-}13/16$ " (46 mm) , supérieure à la ligne centrale de l'alimentation en eau.
- ☐ Installer le milieu de l'entretoise de la pièce de raccordement à $3/4$ po (19 mm) au-dessus de la ligne centrale de l'orifice d'entrée d'eau du dispositif.

3. Installer la vanne



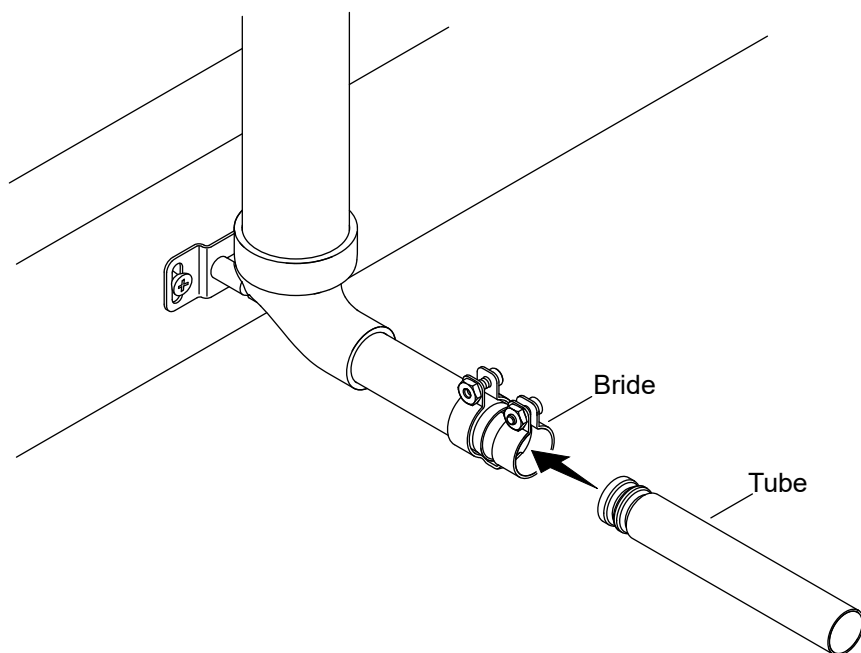
- ☐ Appliquer du ruban d'étanchéité pour filets sur l'adaptateur fileté.
- ☐ Installer la vanne sur l'adaptateur fileté. Vérifier que l'avant de la vanne est parallèle au mur.
- ☐ Tourner la vanne d'arrêt en position fermée.

4. Installer la pièce de raccordement



- ☐ Aligner la pièce de raccordement avec la vanne.
- ☐ Fixer la pièce de raccordement sur le support avec deux (2) vis à bois n° 8 (non fournies).
- ☐ Connecter la pièce de raccordement à la vanne avec l'écrou d'accouplement.
- ☐ Serrer l'écrou d'accouplement en utilisant une clé à molette.
- ☐ Vérifier que le tube de l'orifice de sortie de la pièce de raccordement s'alignera avec l'orifice d'entrée du dispositif. Se reporter à la fiche de spécifications du dispositif pour les dimensions appropriées.

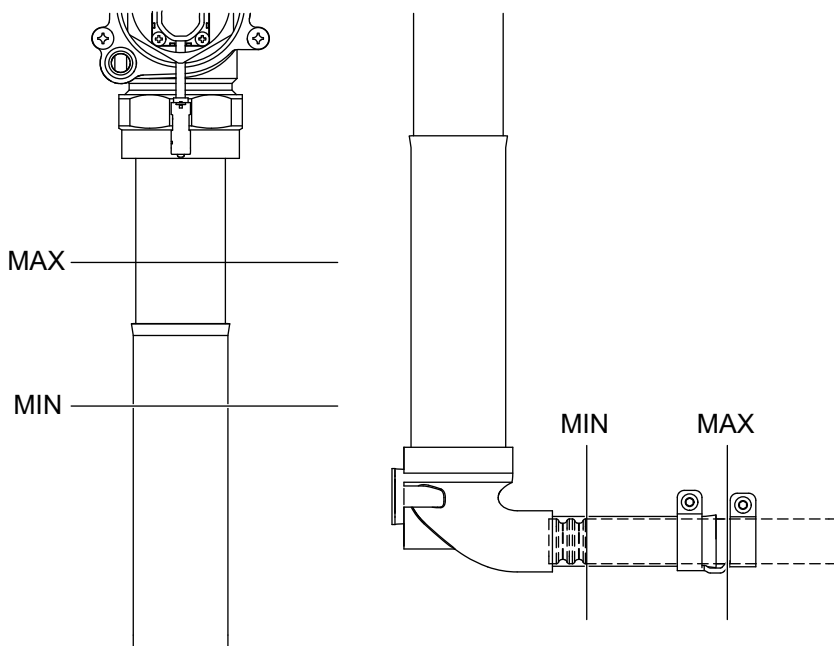
5. Installer le collier de l'orifice de sortie de la pièce de raccordement (Raccords de tuyau uniquement)



REMARQUE : Les urinoirs avec des raccords de tuyau d'orifice d'entrée d'eau exigent un collier supplémentaire. Se reporter aux instructions d'installation du dispositif pour la méthode de connexion.

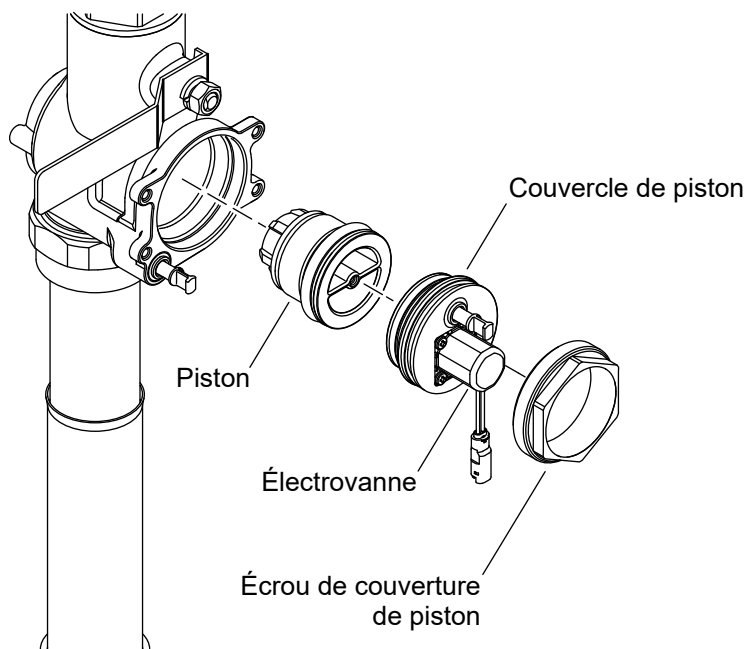
- ☐ Installer le collier.
- ☐ Ajuster le tube à la longueur requise comme déterminé par le fabricant du dispositif.
- ☐ Serrer le collier en utilisant une clé hexagonale de 3 mm (non fournie).

6. Vérifier la position de la pièce de raccordement



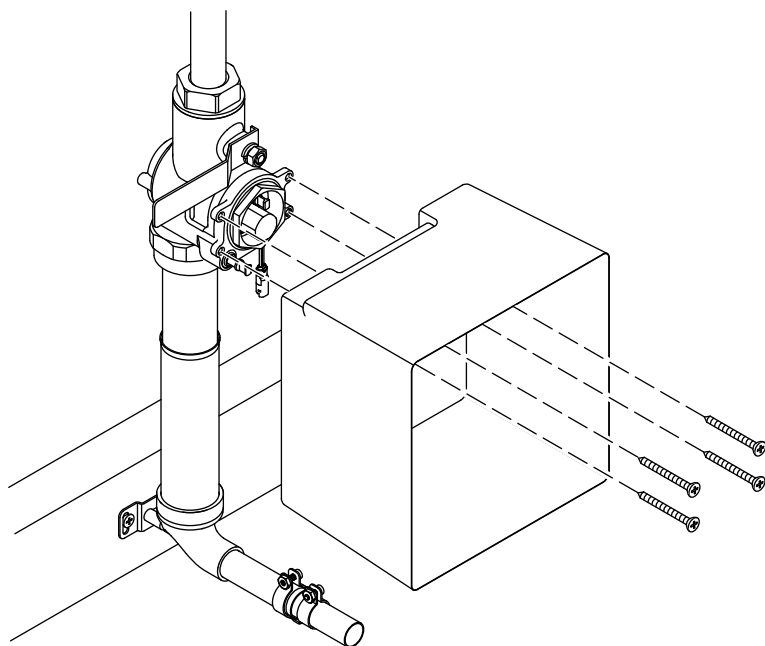
- ☐ Vérifier que le haut du tube du coude de la pièce de raccordement se trouve entre les lignes Min et Max sur le tube du reniflard.
- ☐ Vérifier que le tube de l'orifice de sortie de la pièce de raccordement se trouve entre les lignes Min et Max sur le tube de l'orifice de sortie.
- ☐ Vérifier que le tube de l'orifice de sortie de la pièce de raccordement est à la hauteur correcte pour l'orifice d'entrée d'eau du dispositif.

7. Purger les débris de la vanne



- ☐ Retirer l'écrou du couvercle du piston en utilisant une clé à molette.
- ☐ Retirer le couvercle du piston en utilisant des pinces pour tirer sur l'électrovanne.
- ☐ Retirer le piston.
- ☐ Réinstaller le couvercle du piston et l'écrou du couvercle du piston.
- ☐ Ouvrir lentement la vanne d'arrêt et faire couler l'eau pour purger les débris. Ouvrir l'eau jusqu'à ce l'eau soit transparente.
- ☐ Fermer la vanne d'arrêt.
- ☐ Retirer l'écrou du couvercle du piston et le couvercle du piston.
- ☐ Réinstaller le piston, le couvercle du piston, et l'écrou du couvercle du piston.
- ☐ Serrer l'écrou du couvercle du piston en utilisant une clé à molette.

8. Installer le protecteur en plâtre



IMPORTANT! Conserver les vis fournies pour l'installation de la garniture.

- ☐ Installer le protecteur en plâtre sur la vanne d'arrêt avec les vis fournies.
- ☐ Suivre les instructions d'installation accompagnant la vanne d'arrêt.

Instrucciones de instalación

Fluxómetro empotrado

E
S

Gracias por elegir KOHLER

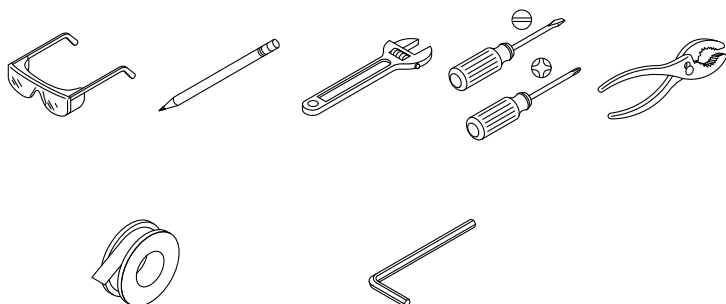
¿Necesita ayuda? Comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

- EE. UU./Canadá: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) México: 001-800-456-4537
Horario de atención: Lunes a viernes de 8:00 AM a 5:00 PM (tiempo del centro)
Idiomas: inglés, español y servicios de traducción disponibles.
- Piezas de repuesto: kohler.com/serviceparts
- Cuidado y limpieza: kohler.com/clean
- Patentes: kohlercompany.com/patents

Garantía

A este producto lo cubre la **garantía limitada de un año de KOHLER®**, que se puede consultar en kohler.com/warranty. Si lo desea, solicite al Centro de Atención al Cliente una copia impresa de los términos de la garantía.

Herramientas y materiales requeridos



E
S

Cinta selladora de roscas Llave hexagonal de 3 mm

Herramientas y materiales adicionales requeridos:

- Material de protección
- Tornillos para madera #8 (cant. 2)

Antes de comenzar

¡IMPORTANTE! Es necesario dar mantenimiento de rutina para que el fluxómetro funcione de acuerdo a su diseño. Siga el programa de mantenimiento del Manual de servicio, que se puede consultar en kohler.com en la página de detalles del fluxómetro.

AVISO: Kohler Co. recomienda instalar un amortiguador de golpe de ariete cerca del fluxómetro para reducir el ruido y prolongar la vida del producto.

El producto ilustrado puede diferir del producto que usted haya adquirido. Los pasos de instalación siguen siendo válidos.

Cumpla todos los códigos locales de plomería, construcción y eléctricos.

Cierre el suministro de agua.

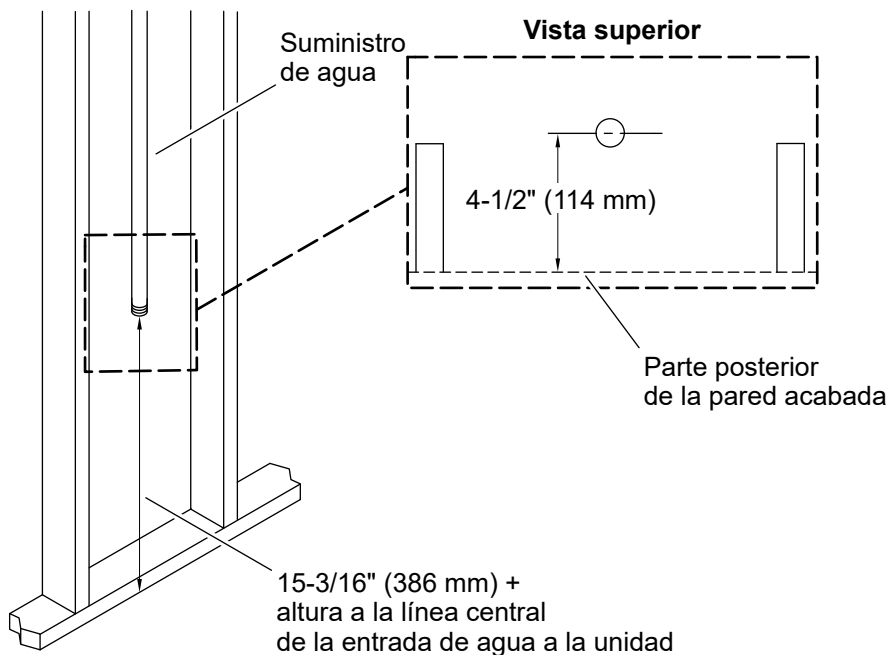
LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Requisitos de suministros

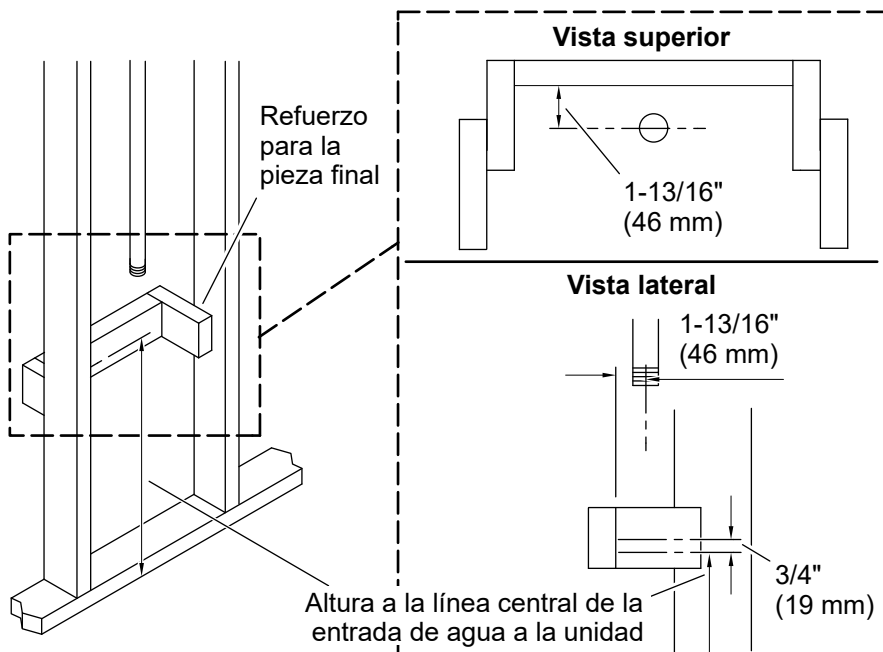
	Tamaño de la tubería de suministro	Tamaño del adaptador roscado	Requisitos de presión estática	Tasa mínima de flujo
Inodoro	1 pulg	1 NPT	35 psi (241 kPa) - 80 psi (552 kPa)	25 gal/min (95 L/min)
Mingitorio	3/4 pulg	3/4 NPT	25 psi (172 kPa) - 80 psi (553 kPa)	10 gal/min (38 L/min)

1. Instale el suministro de agua



- ☐ Instale el suministro de agua con un adaptador roscado. Consulte la sección de "Requisitos de suministro".
- ☐ Verifique que el suministro de agua se instale a 4-1/2" (114 mm) de la parte posterior de la pared acabada.
- ☐ Verifique que el extremo del adaptador roscado quede a 15-3/16" (386 mm) sobre la línea central de la entrada de agua a la unidad. Consulte las dimensiones adecuadas en la hoja de especificaciones de la unidad.

2. Instale the refuerzo para la pieza final

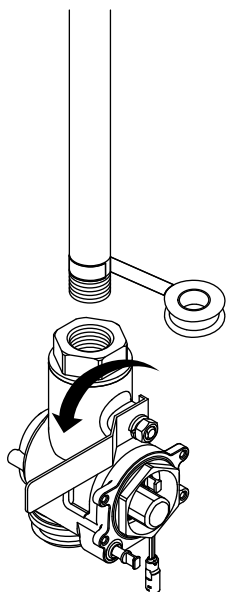


¡IMPORTANTE! Si va a instalar el kit de refuerzo K-35605, sátese este paso y proceda a las instrucciones de instalación empacadas con el kit de refuerzo.

NOTA: El refuerzo para la pieza final debe poder soportar un mínimo de 20 lbf (9 kgf) sin deformarse significativamente.

- ☐ Instale el refuerzo para la pieza final 1-13/16" (46 mm) más abajo de la línea central del suministro de agua.
- ☐ Instale la parte media del refuerzo para la pieza final 3/4" (19 mm) sobre la línea central de la entrada de agua de la unidad.

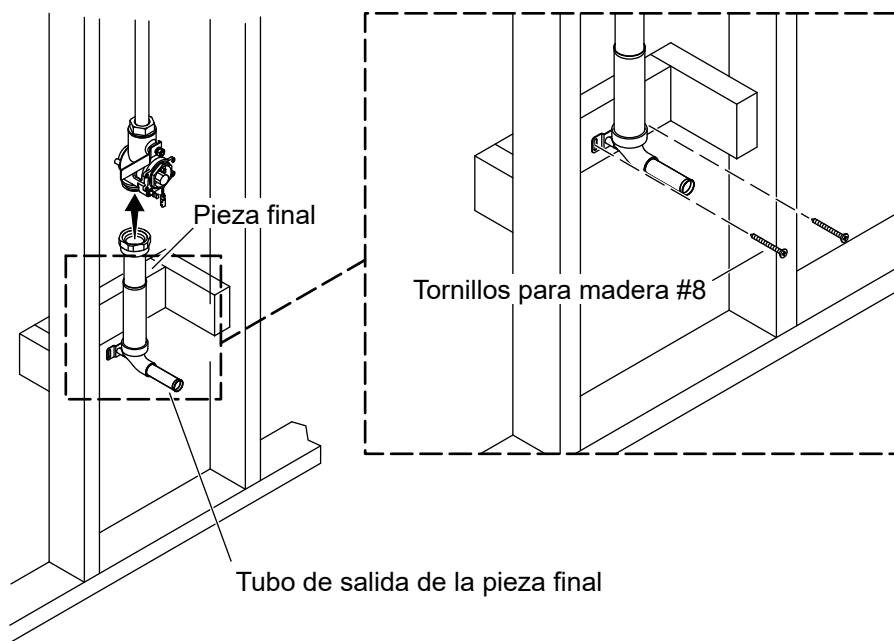
3. Instale la válvula



- ☐ Aplique cinta selladora de roscas al adaptador roscado.
- ☐ Instale la válvula al adaptador roscado. Verifique que el frente de la válvula quede paralelo a la pared.
- ☐ Gire la válvula de paso a la posición cerrada.

4. Instale la pieza final

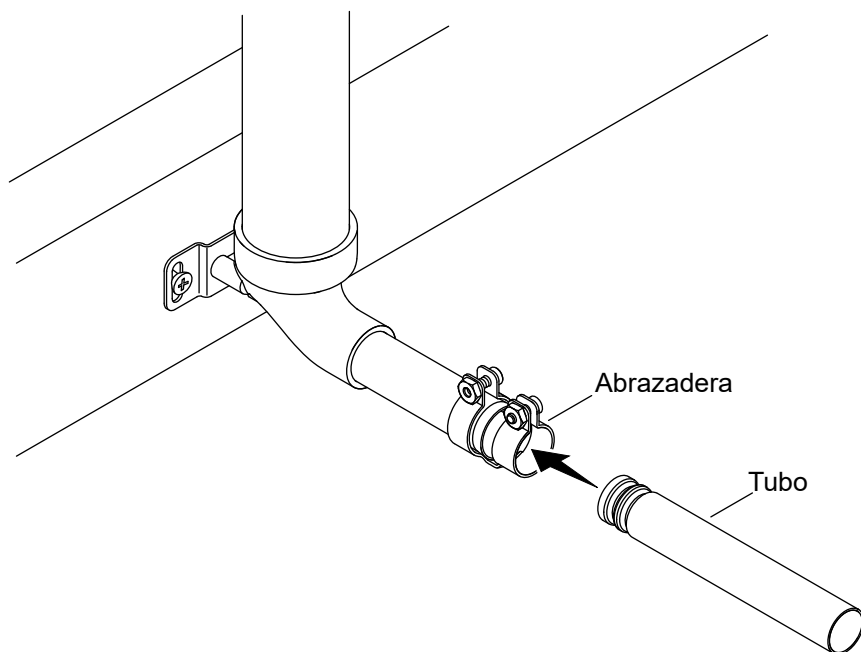
E
S



- ☐ Alinee la pieza final con la válvula.
- ☐ Fije la pieza final al refuerzo con dos (2) tornillos para madera #8 (no se incluyen).
- ☐ Conecte la pieza final a la válvula con la tuerca de acoplamiento.
- ☐ Apriete la tuerca de acoplamiento con una llave de apriete ajustable.
- ☐ Verifique que el tubo de salida de la pieza final quede alineado con la entrada a la unidad. Consulte las dimensiones adecuadas en la hoja de especificaciones de la unidad.

5. Instale la abrazadera de salida de la pieza final (solo conexiones de manguera)

ES

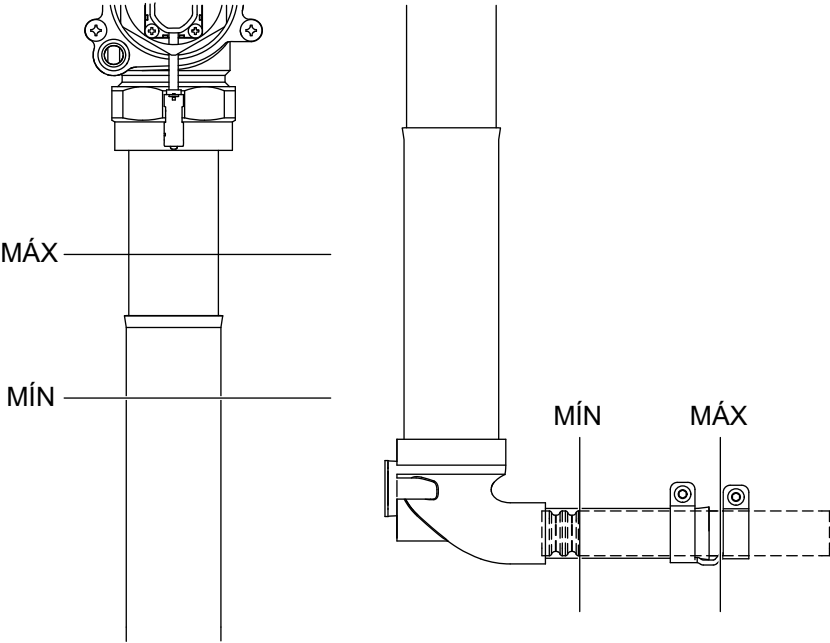


NOTA: Los mingitorios con conexiones de manguera de entrada de agua requieren una abrazadera adicional. Consulte el método de conexión en las instrucciones de instalación de la unidad.

- ☐ Instale la abrazadera.
- ☐ Ajuste el tubo a la longitud requerida, según lo determine el fabricante de la unidad.
- ☐ Apriete la abrazadera con una llave hexagonal de apriete de 3 mm (no se incluye).

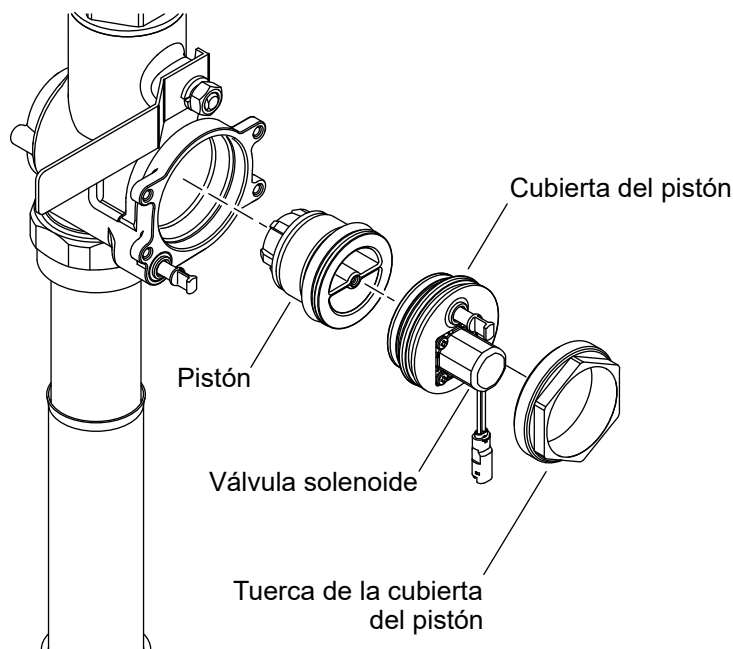
6. Verifique la posición de la pieza final

ES



- ☐ Verifique que la parte superior del tubo del codo de la pieza final quede entre las líneas mínima (Min) y máxima (Max) en el tubo de la válvula vacuorreguladora.
- ☐ Verifique que el tubo de salida de la pieza final quede entre las líneas mínima (Min) y máxima (Max) en el tubo de salida.
- ☐ Verifique que el tubo de salida de la pieza final tenga la altura correcta para la entrada de agua de la unidad.

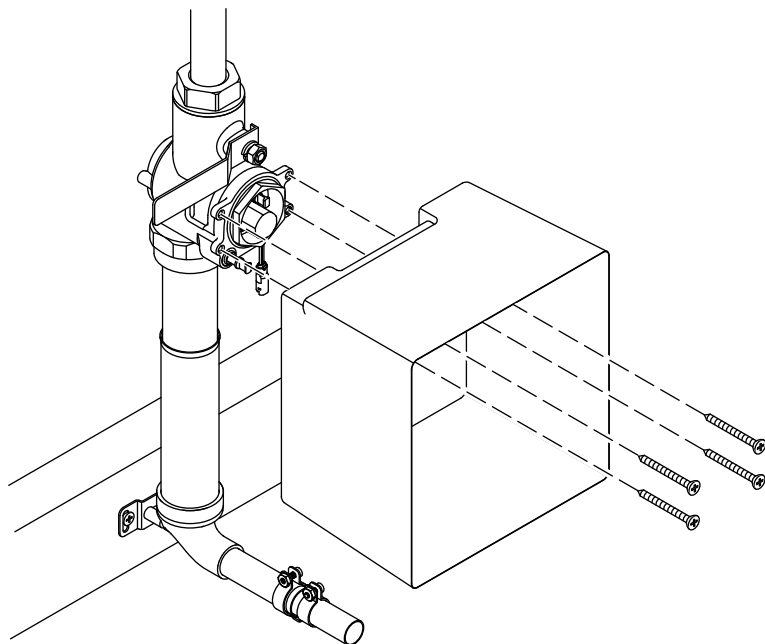
7. Elimine los residuos de la válvula



- ☐ Con una llave de apriete ajustable, retire la tuerca de la cubierta del pistón.
- ☐ Con unas pinzas para sujetar y jalar la válvula solenoide, retire la cubierta del pistón.
- ☐ Retire el pistón.
- ☐ Vuelva a instalar la cubierta del pistón y la tuerca de la cubierta del pistón.
- ☐ Abra lentamente la llave de paso y deje correr agua para eliminar los residuos. Deje correr agua hasta que salga clara.
- ☐ Cierre la válvula de paso.
- ☐ Retire la tuerca de la cubierta del pistón y la cubierta del pistón.
- ☐ Vuelva a instalar el pistón, la cubierta del pistón y la tuerca de la cubierta del pistón.
- ☐ Con una llave de apriete ajustable, apriete la tuerca de la cubierta del pistón.

8. Instale el protector de yeso

ES



¡IMPORTANTE! Guarde los tornillos que se incluyen para la instalación de la guarnición.

- ☐ Instale el protector de yeso a la válvula de paso con los tornillos que se incluyen.
- ☐ Proceda con las instrucciones de instalación empacadas con la guarnición de la válvula.

[kohler.com](https://www.kohler.com)

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER**®

©2025 Kohler Co.



1625004-2

1625004-2-B